

Szállítási szerződés

I. részajánlat

A Szerződő Felek:

egyrésről

Név: Hajdúnánás Városi Önkormányzat

Cím: 4080 Hajdúnánás, Köztársaság tér 1.

Képviseli: Szólláth Tibor polgármester

Levelezési címe: 4081 Hajdúnánás, Pf.: 107.

Számlavezető pénzüintézete: OTP Bank Nyrt.

Számlaszáma: 11738077-15372662

Számlázási cím: 4080 Hajdúnánás, Köztársaság tér 1.

Adószáma: 15372662-2-09

Statisztikai jelzőszáma: 15372662-8411-321-09

mint **megrendelő**

másrésről

Név: NYÍR-AGROCAR Bt.

Cím: 4400 Nyíregyháza, Váci M. u. 29.

Képviseli: Bacskai János

Levelezési cím: 4400 Nyíregyháza, Váci M. u. 29.

Számlavezető pénzüintézete: OTP Bank Nyrt.

Számlaszáma: 11744003-20389152

Számlázási cím: 4400 Nyíregyháza, Váci M. u. 29.

Adószáma: 25662768-2-15.

Statisztikai jelzőszáma: 25662768-4511-212-15

Cégbíróság: Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei bíróság, mint Cégbíróság

Cégjegyzék száma: 15-06-082849

mint **szállító**

között, az alábbi feltételekkel:

PREAMBULUM

Megrendelő, mint ajánlatkérő a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban: Kbt.) 122. § (7) bekezdés a) pontja szerinti hirdetmény nélküli tárgyalásos közbeszerzési eljárás indított. A szállító, mint ajánlattevő az eljárásban a törvényes feltételeknek megfelelő érvényes ajánlatot nyújtott be, amely a kiírásban meghatározott bírálati szempont alapján az összességében legelőnyösebb ajánlatként került kiválasztásra, és megrendelő a szállítót nevezete meg az eljárás nyerteseként.

A Szerződő Felek rögzítik, hogy a szerződést a Kbt. 124. § (1) bekezdés rendelkezései alapján a fent hivatkozott közbeszerzési eljárásra tekintettel, annak részeként írják alá.

1. A szerződés tárgya

- 1.1. Az Ajánlati dokumentációban (a továbbiakban: Dokumentáció) és jelen szerződésben meghatározott műszaki specifikációval rendelkező 2 db új traktor szállítása.

- 1.2. A szerződés tárgyát képező traktorok részletes műszaki specifikációját jelen szerződés *1. sz. melléklete* képezi.
- 1.3. A szállító jelen szerződés aláírásával jelen szerződésben meghatározott specifikációjú traktorok szállítására vállal kötelezettséget, az eljárás megindító felhívásban és a Dokumentációban meghatározott feltételekkel.

2. Szállítási feltételek

- 2.1. Megrendelő jelen szerződés tárgyát képező traktorokat a szerződés aláírását követő 30 napon, azaz harminc napon belül, 9:00-15:00 óra között köteles leszállítani.
A teljesítés helye:
4080 Hajdúnánás, Arany János u. 45.
- 2.2. Jelen szerződés tárgyát képező traktorok szállítása esetén a szállító köteles a megrendelőt jelen szerződésben meghatározott szállítási határidőt megelőzően legkésőbb 3 (három) munkanappal írásban értesíteni. A szállítás csak a megrendelő pozitív tartalmú visszaigazolójának esetén kezdhető meg. A visszaigazolójának – tartalmától függetlenül – a szállítás tervezett időpontját megelőzően 2 (kettő) nappal meg kell érkeznie a szállítóhoz. Amennyiben a fenti határideig a szállítóhoz nem érkezik meg a visszaigazolójának, e tény pozitív tartalmú visszaigazolójának minősül.
- 2.3. A szállító jogosult előteljesítésre is. Az előteljesítés esetén is alkalmazandó jelen szerződés 2.2. pontjában foglaltak.
- 2.4. Megrendelő a szállítólevélén igazolja az átadás-átvétel tényét. A számla kiállítására szállító csak a megrendelő által aláírt (elfogadott) szállítólevél alapján jogosult.

3. Szerződéses ár

- 3.1. A teljes szerződéses ár 15.688.000,- Ft + áfa, azaz tizenötmillió-hatszáznyolcvannyolcezer forint + áfa, melyből a traktorok ára egyenként: 9.301.000,- Ft + áfa, azaz kilencmillió-háromszázegyezer forint + áfa, 6.387.000,- Ft + áfa, azaz hatmillió-háromszáznyolcvanhétezer forint + áfa.
- 3.2. Az ár a traktorok vételára mellett magában foglalja az alábbiakat:
 - a forgalomba állítás költségeit;
 - a vizsgáztatás költségeit;
 - a betanítás költségeit;
 - az átadási helyre való szállításának költségeit.
- 3.3. A teljes szerződéses ár magában foglalja jelen szerződés tárgyát képező traktorokkal kapcsolatos garanciális szolgáltatások költségeit is.
- 3.4. A szerződés fix ár, a szerződés időtartama alatt nem módosítható. Jelen szerződés 3.1. pontjában szereplő ár független a magyar forint árfolyamától.
- 3.5. Szállító jelen szerződés szerinti tevékenysége ellátása során egyéb költségigénnyel a megrendelő felé nem léphet fel.
- 3.6. A szállító nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés *k)* pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a szállító adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.
- 3.7. A számlázás és kifizetés pénzneme magyar forint.

4. Fizetési feltételek

- 4.1. Megrendelő sem előleget, sem foglalót nem biztosít. A szállító részszámla benyújtására nem jogosult.
- 4.2. A számlához csatolni kell a megrendelő jelen szerződés 15.1. pontjában szereplő képviselője által kiállított teljesítésigazolást, melyhez mellékelni kell a megrendelő képviselője által aláírt szállítólevelet, a hiánytalan átadás-átvételtől készült jegyzőkönyvet.
- 4.3. A megrendelő jogosult a benyújtott számlát felülvizsgálni. Ha a megrendelő részéről kifogás merül fel a benyújtott számlával összefüggésben, úgy a megrendelő köteles a kifogásolt számlát 10 napon belül visszajuttatni a szállítóhoz.
- 4.4. A fenti teljesítésigazolás nélkül a számla nem állítható ki, illetve nem fizethető ki a szállító részére.
- 4.5. A megrendelő fenntartja a jogot, hogy jelen szerződés tárgyát képező termékeként külön-külön kérje a szállítótól a számlát.
- 4.6. A számlá(ka)t 1 (egy) példányban kell benyújtani.
- 4.7. A megrendelő a befogadott számla/számlák ellenértékét annak kézhezvételétől számított 30 napon belül banki átutalással fizeti meg.
- 4.8. A számla késedelmes kiegyenlítése esetén a megbízó a Polgári Törvénykönyvről szóló módosított 1959. évi IV. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 301/A. § (2) bekezdése szerinti késedelmi kamatot köteles megfizetni a szállítónak.
- 4.9. A kamatfizetési kötelezettség esedékességére a Ptk. 301/A. § (3) bekezdése az irányadó.

5. A felek jogai és kötelességei

- 5.1. A felek a szerződés teljesítése során kötelesek fokozottan együttműködni.
- 5.2. A szerződő felek kijelentik, hogy az egymással való kommunikációban és az egyes feladatok elvégzése során az elektronikus utat részesítik előnyben.
- 5.3. A fentiekkel összefüggésben a felek kijelentik, hogy minden, a jelen szerződés keretében a felek által egymásnak küldött értesítésnek e-mailben fog történni. (Csak különösen fontos esetben telefaxon, illetve ajánlott levélben). Ezen értesítések hatálya a címzett általi vételekor, illetőleg neki történő kézbesítéskor áll be.
- 5.4. Ha a szerződés teljesítése során bármikor a szállító olyan feltételekkel találkozik, melyek akadályozzák a teljesítést, a megrendelőt azonnal írásban értesítenie kell a késedelem tényéről és annak várható időtartamáról. Az értesítés elmaradása vagy késedelmes közlés esetén annak minden következményét a szállító viseli.
- 5.5. Amennyiben ajánlatában jelezte, a szállító jogosult alvállalkozó(k) igénybevételére, az alvállalkozók tevékenységéért azonban úgy felel, mint a sajátjáért.
- 5.6. Megrendelő csak a szállítóval áll szerződéses kapcsolatban, az alvállalkozókkal nem.
- 5.7. A szállító szavatol azért, hogy harmadik személynek nincs olyan joga, amely a leszállított traktorok használatát akadályozza vagy korlátozza.
- 5.8. A szállító szavatol azért is, hogy a leszállított traktorok és a hozzákapcsolódó dokumentációk mindenben megfelelnek jelen szerződésben, illetve a jogszabályokban foglaltaknak. A szállító szavatol azért, hogy jelen szerződés tárgyát képező traktorok a megfelelő engedélyekkel rendelkeznek.
- 5.9. A szállító vállalja, hogy szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a megrendelő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125. § (5) bekezdés szerinti ügyletekről a megrendelőt haladéktalanul értesíti.

6. **Átadás-átvétel**

- 6.1. Megrendelő jelen szerződés tárgyát képező traktorokat a szállító képviselőjének jelenlétében veszi át jelen szerződésben meghatározott helyen és időben. Az átadás-átvételről jegyzőkönyv készül, melyet mindkét fél aláír.
- 6.2. A jármű bemutatását, üzemeltetését és a beszerelt eszközök használatának ismertetését követően a szállító képviselőjének jelenlétében kerül sor a leszállított járművek minőségi átadás-átvételére, illetve a próbaüzemre. Amennyiben a megrendelő minőségi hibát észlel, azt felfedezését követően haladéktalanul közli a szállítóval, illetve e tényről a szállítólevélen és az átadás-átvételi jegyzőkönyvben is rögzíti, s emellett megjelöli szavatossági igényeit is. Hasonlóan jár el a megrendelő, ha az átadás-átvétel során a szállító által átadandó dokumentáció, engedélyek stb. tekintetében hiányokat fedez fel.
- 6.3. Megrendelő csak olyan teljesítést fogad el, mely megfelel a jogszabályoknak és jelen szerződésben foglaltaknak.
- 6.4. A szállító a végszámlá(ka)t csak a megrendelő által elfogadott teljesítés, azaz az átadás-átvételi jegyzőkönyvben foglalt elfogadás után nyújthat be. A mindkét fél által aláírt, s a hiánytalan teljesítést rögzítő átadás-átvételi jegyzőkönyv kézhezvételét követően a megrendelő jelen szerződés 14.1. pontjában megjelölt képviselője aláírja a teljesítésigazolást.

7. **Garancia (jótállás)**

- 7.1. Szállító jelen szerződés tárgyát képező traktorokra 12 hónap, azaz tizenkettő hónap korlátozás nélküli garanciát vállal. A garanciális időn belül a meghibásodott járművet díjmentesen köteles megjavítani a szállító, illetve a szerződés teljesítésébe bevont szerviz.
- 7.2. A garancia időtartama mindkét traktor hiánytalan átadás-átvételének napjától kezdődik.
- 7.3. Szállító biztosítja, hogy a jótállási időben felmerült minden hibát, amely konstrukciós hibára, anyaghibára vagy kivitelezési hibára vezethető vissza, saját költségén kijavít, kivéve, ha bizonyítja, hogy a hiba oka az átadás-átvételt követően keletkezett. (A kijavítás során az eszközökbe csak új alkatrészek szerelhetők be.)
- 7.4. A garanciális kötelezettség nem vonatkozik elemi csapásból, külső erőszakból, helytelen tárolásból, valamint a rendeletetéstől eltérő üzemeltetés, a kezelési utasításban foglaltak be nem tartása következtében felmerülő hibákra.
- 7.5. Szintén nem terjed ki a garanciális kötelezettség a kenőanyagokra, a tartozékokra és az ún. gyorsan kopó anyagok természetes elhasználódása vagy szennyeződése miatt szükségessé vált cseréire.
- 7.6. A leszállított traktorokhoz az átadás-átvételkor a szállító köteles magyar nyelvű használati utasítást és jótállási jegyet mellékelni. A jótállási jegynek tartalmaznia kell:
 - a szállító nevét és címét,
 - a leszállított eszköz megnevezését, típusát, gyártási számát,
 - a gyártó – külföldről származó eszköz esetében az importőr – nevét és címét,
 - a megrendelőt a jótállás alapján megillető jogokat, azok érvényesíthetőségének határidejét és feltételeit,
 - az üzembe helyezés időpontját.
- 7.7. A szállító, illetve az általa megjelölt szerviz köteles a hibaelhárítást a bejelentéstől számított 72 órán belül megkezdeni a megrendelő általa megjelölt szék- vagy telephelyén.

- 7.8. Azok a jótállási követelések, amelyeket a jótállási idő alatt bejelentettek, érvényben maradnak a jótállási idő letelte után is mindaddig, míg azokat ki nem elégítik.
- 7.9. A meghibásodás esetén a hibaelhárításra jogosult szerviz:
Név: NYÍR-AGROCAR Bt.
Cím: 4400 Nyíregyháza, Váci M. u. 29.
Telefon: 06/30-9436876

8. Szerződésszegés

- 8.1. Szerződésszegésnek minősül minden olyan magatartás vagy mulasztás, amelynek során bármelyik fél jogszabály, illetve a szerződés alapján őt terhelő bármely kötelezettségének teljesítését elmulasztja.
- 8.2. Amennyiben a szállító a szerződést megszegi, kötbér és kártérítési felelősséggel tartozik, kivéve, ha bizonyítja, hogy a szerződés teljesítése során úgy járt el, ahogy az gazdálkodó szervezettől az adott esetben elvárható.
- 8.3. A fenti szerződésszegés következményei alól nem mentesít az a körülmény, hogy a szerződésszegést a szállító, mint gazdálkodó szervezet irányítására, felügyeletére jogosult szerv intézkedése okozza.
- 8.4. Amennyiben a szállító jelen szerződés 2.1. pontjában megállapított határidőn belül nem tudja jelen szerződés tárgyát képező traktorokat leszállítani (késedelmes szállítás), kötbér fizetésére köteles, melynek mértéke: 200.000.- Ft minden késedelemmel érintett nap után.
- 8.5. Amennyiben a megrendelő az átadás-átvétel során hibát, hiányosságot állapít meg, póthatáridőt határoz meg, mely időtartamra a megrendelő szintén a fenti pontban meghatározott mértékű hibás teljesítési kötbérre jogosult.
- 8.6. A kötbér megfizetése nem érinti a Megrendelő azon jogát, hogy a szerződésszegéssel okozott és a kötbér összegével nem fedezett kárának megtérítését követelje.
- 8.7. A szállító nem teljesítése (a teljesítés a szállítónak felróható lehetetlenné válása, meghiúsulása, illetőleg a szerződés teljesítésének szállító általi megtagadása) esetén megrendelő a nettó szerződéses ár 25%-ának megfelelő meghiúsulási kötbérre jogosult. A megrendelő szintén jogosult a nem teljesítési kötbérre, ha jelen szerződés 12.4. pontjában meghatározottak szerint a megrendelő a szerződéstől eláll, illetve a szerződést a megrendelő jogszerűen rendkívüli felmondással vagy a 12.5. pont szerint módon megszünteti.
- 8.8. A megrendelő a felmerülő kötbért minden esetben kiszámlázza, és azt a szállító köteles 8 (nyolc) napon belül a megrendelő részére megfizetni.
- 8.9. A megrendelő fenntartja a jogát, hogy a kötbért meghaladó kárát a szállítóval szemben érvényesítse.
- 8.10. A megrendelő mással elvégeztetheti a garanciális javítást, ha a szállító felszólításra nem jelenik meg a helyszínen garanciális kötelezettségei elhárítása érdekében, illetőleg, ha a szállító garanciális kötelezettségeit nem teljesíti. Ebben az esetben a megrendelő a javítás költségeit kiszámlázza a szállító felé, melyet az köteles 8 (nyolc) napon belül a megrendelő részére megfizetni.

9. Vis maior

- 9.1. Vis maior-on a felek ellenőrzési képességét meghaladó körülményeket kell érteni, beleértve, de nem kizárólagosan az alábbiakat:

- akár megüzent, akár meg nem üzent háború és ellenségeskedés, megszállás, idegen ellenség akciói, mozgósítás, rekvirálás vagy embargó
 - nukleáris üzemanyagból, vagy a nukleáris anyag lebomlásából keletkező nukleáris hulladékból származó ionizáló sugárzás vagy radioaktív szennyeződés, vagy radioaktív mérgező robbanás, vagy egyéb veszélyes tulajdonság a robbanásveszélyes nukleáris üzemekben vagy azok nukleáris részlegeiben,
 - lázadás, forradalom, felkelés, katonai vagy bitorló hatalomátvétel, polgárháború,
 - zendülés, tüntetés vagy rendzavarás, kivéve, ha az kizárólag a szállító alkalmazottaira terjed ki,
 - természeti katasztrófa.
- 9.2. Ha bármelyik fél úgy véli, hogy vis maior következett be, s ez akadályozza a kötelezettségeinek végrehajtásában, azonnal köteles írásban (elsősorban faxon) értesíteni a másik felet, s közölni vele az esemény körülményeit, okát és feltehetően várható időtartamát.
- 9.3. Ha vis maior körülmény bekövetkezett, mindkét fél, de különösen a szállító köteles törekedni a szerződésből eredő kötelezettségeinek folytatólagos teljesítésére, amennyire az ésszerűen elképzelhető.

10. Szerződésmódosítás

- 10.1. A szerződést mindkét fél bejegyzésével kizárólag a Kbt. 132. §-ában foglaltak alapján írásban lehet módosítani.
- 10.2. Nem minősül a szerződés módosításának a Szerződő Felek nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, bankszámlaszámában bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett fél a másik felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban 10 napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 10 napon belül köteles értesíteni.

11. Érvényesség, részleges érvénytelenség

Amennyiben jelen szerződés egy rendelkezése teljes egészében vagy részben érvénytelen lenne vagy érvénytelenné válna, a szerződés érvényessége egyebekben azonban fennmarad, kivéve, ha e rész nélkül a felek a szerződést nem kötötték volna meg.

12. A szerződés megszűnése

- 12.1. Jelen szerződés a szerződésben foglalt szállítási feladatok hiánytalan teljesítéséig hatályban marad. A szerződés megszűnése ugyanakkor nem befolyásolja jelen szerződésből fakadó szavatossági, illetve jótállási kötelezettségeket.
- 12.2. A szerződés közös megegyezéssel bármikor megszüntethető, illetve a szerződés időbeli hatályának lejártával megszűnik.
- 12.3. A közös megegyezésen, illetve a szerződés időbeli hatályának lejártával történő megszűnésén túlmenően a felek a szerződést egyoldalú jognyilatkozattal (rendkívüli felmondás) is megszüntethetik – a sérelmet szenvedett fél kártérítési igényének fenntartása mellett –, amennyiben a másik fél a szerződésben meghatározott és vállalt kötelezettségeit ismételten nem teljesíti és a felek 30 napon belül tárgyalásos úton sem tudnak megegyezni a szerződésszegés megítélésének tekintetében.

- 12.4. A megrendelő jogosult a szerződéstől elállni, ha a szállítási határidő előtt számára nyilvánvalóvá válik, hogy a szállító csak számottevő késéssel tudja csak a szerződés tárgyát képező traktorokat leszállítani, s ez már nem áll a megrendelő érdekében.
- 12.5. A megrendelő a Kbt. 125. § (5) bekezdése alapján jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani – ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon – ha
- a szállítóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek,
 - a szállító közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

13. Alkalmazandó jog

Jelen szerződést a Magyar Köztársaság jogrendje szerint kell értelmezni. A szerződésben nem szabályozott kérdésekben elsősorban a következő jogszabályokat kell figyelembe venni:

- a Ptk.,
- a Kbt.

14. Eljárás jogvita esetén

Jelen szerződés végrehajtásával kapcsolatos minden vitás kérdést a felek békés úton kísérelnek megoldani. A békés úton nem rendezhető vitás kérdések eldöntésére a Debreceni Városi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

15. A megrendelő részéről a teljesítésigazolás kiállítására jogosult személy, illetve a szállító kapcsolattartója

15.1. Megrendelő részéről a teljesítésigazolás kiállítására jogosult személy:

Név: Szólláth Tibor polgármester
Tel: 06/52-381-411

15.2. Szállító kapcsolattartója:

Név: Bacskai János
Tel: 06/30-9436876

16. Egyéb

16.1. Jelen szerződés a megrendelő START Közfoglalkoztatási Munkaprogramjának megvalósításához kapcsolódik.

16.2. A következő dokumentumok – jelen szerződésben említett mellékleteken kívül – a szerződés elválaszthatatlan részét képezik és ezzel együtt kezelendők:

- Az eljárást megindító felhívás,
- Ajánlati Dokumentáció,
- Szállító (végleges) ajánlata.

- 16.3. A fenti dokumentumok és a szerződés egymást elválaszthatatlanul értelmezik, azaz amennyiben a jelen szerződés és a fenti dokumentumok tartalma között ellentmondás van, akkor a jelen szerződés az irányadó. A jelen szerződésben nem érintett kérdésekben – amennyiben azokra vonatkozóan a felsorolt dokumentumok tartalmazznak rendelkezéseket – a felsorolt dokumentumokban foglaltak érvényesülnek. A tartalmuk közötti ellentmondás esetén a dokumentumok felsorolásuk sorrendjében irányadóak.
- 16.4. Jelen szerződés 5 db egymással szó szerint megegyező példányban készült. A szerződés 3 db eredeti példánya a megrendelő és 2 eredeti példánya pedig a szállítót illeti meg.
- 16.5. Alulírott felek a jelen szerződést akaratukkal megegyezőnek találták, és jóváhagyólag aláírták.

Hajdúnánás, 2012. május 29.

Melléklet: 1 db A traktorok műszaki leírása



Megrendelő

NYÍR-AGROCAR BT.
Nyíregyháza/Váci M. u. 28.
4400
Adószám: 25692768-2-15

Szállító

A kötelezettségvállalást
pénzügyileg ellenjegyeztem!

2012. 05. 29.

dátum

aláírás